

**KÚPNA ZMLUVA**  
**č. Z/BTS/DOP-LPR/270/2013**

uzatvorená podľa § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

**medzi nasledovnými stranami**

|                        |  |
|------------------------|--|
| Obchodné meno:         | <b>Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava, a.s. (BTS)</b>   |
| Právna forma:          | akciová spoločnosť   |
| Sídlo:                 | Letisko M.R. Štefánika, 823 11 Bratislava II   |
| Korešpondenčná adresa: | Letisko M.R. Štefánika, P.O.BOX 160, 823 11 Bratislava 216   |
| Štatutárny orgán       | predstavenstvo konajúce prostredníctvom:<br>Ing. Ivan Trhlík – predseda predstavenstva a generálny riaditeľ<br>Oto Šinkovic Msc. – člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre financie |
| Bankové spojenie:      | VÚB Bratislava - mesto   |
| Číslo účtu:            | 1824573754/0200  |
| IČO:                   | 35 884 916   |
| IČ DPH:                | SK2021812683   |
| Zapísaná:              | Okresný súd Bratislava I, oddiel: Sa, Vložka číslo: 3327/B   |

(ďalej len „**Predávajúci**“)

a

|                   |   |
|-------------------|---|
| Obchodné meno:    | <b>Zoltán Karátsony Oprava áut</b>                    |
| Sídlo:            | Reca 450, 92526 Reca                                  |
| IČO:              | 11882531  |
| IČ DPH:           | SK1020272869  |
| Štatutárny orgán: | Zoltán Karátsony - živnostník                         |
| Bankové spojenie: |   |
| Číslo účtu:       |   |
| Zapísaná:         | Okresný úrad Senec, Živnostenský register č. 108-6163 |

(ďalej len „**Kupujúci**“)

(Kupujúci a Predávajúci sa ďalej spoločne označujú ako „**Zmluvné strany**“)

**I.**  
**Preambula**

- 1.1. Zmluvné strany sa rozhodli v súlade s obsahom ich predchádzajúcich rokovaní, berúc do úvahy ich spoločné ciele a záujmy, realizujúc ich obojstranne dohodnuté podmienky, že uzatvárajú túto Zmluvu č. Z/BTS/DOP-LPR/270/2013 (ďalej len „**Zmluva**“).
- 1.2. Zmluvné strany zároveň vyhlasujú, že sa dohodli v zmysle zásad zmluvnej slobody a zmluvnej voľnosti, rovnakého postavenia Zmluvných strán na tejto Zmluve a jej obsahu.
- 1.3. Obidve Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že im nie sú známe žiadne prekážky, ktoré by bránili uzavretiu tejto Zmluvy.

## II.

## Predmet Zmluvy

- 2.1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Predávajúceho dodať Kupujúcemu huteľnú vec, ktorá je v ďalších ustanoveniach tejto Zmluvy presne špecifikovaná, previesť na neho vlastnícke právo k tejto veci a na druhej strane záväzok Kupujúceho zaplatiť v prospech Predávajúceho dohodnutú kúpnu cenu a uvedené motorové vozidlá fyzicky prevziať.
- 2.2.- Predmetom prevodu vlastníckeho práva z Predávajúceho na Kupujúceho sú nasledujúce používané vozidlá s pohonnými hmotami:
- (i) Autobus M3, vyradený z evidencie vozidiel, po záruke, v tejto špecifikácii: typ: MAN SL202, rok výroby: 1988, výrobné číslo podvozku: WMA7910877B006758, EČV: WSE 01-32, Inv. č.: 2000002041, (ďalej len „autobus č. 1“),
  - (ii) Autobus M3, vyradený z evidencie vozidiel, po záruke, v tejto špecifikácii: typ: KAROSA B 732.1652, rok výroby: 1990, výrobné číslo podvozku: TMKB73240LM028430, Inv. č.: 2000001966 (ďalej len „autobus č. 2“)
  - (iii) Autobus M3, vyradený z evidencie vozidiel, po záruke, v tejto špecifikácii: typ: KAROSA LC 735.40, rok výroby: 1989, výrobné číslo podvozku: 26113, Inv. č.: 2000001920, (ďalej len „autobus č. 3“)
  - (iv) Autobus M3, vyradený z evidencie vozidiel, po záruke, v tejto špecifikácii: typ: MAN SL202, rok výroby: 1988, výrobné číslo podvozku: WMA7910876B006757, EČV: WSE 01-31, Inv. č.: 2000002040, (ďalej len „autobus č. 4“).
- (autobus č. 1, autobus č. 2, autobus č. 3 a autobus č. 4 ďalej len spolu ako „predmet kúpy“).
- 2.3. Predávajúci predáva Kupujúcemu predmet kúpy do výlučného vlastníctva, bez iných práv zodpovedajúcim právam tretích osôb k cudzej veci a Kupujúci vyhlasuje, že mu je stav predmetu kúpy známy a kupuje ho v stave v akom sa ku dňu účinnosti Zmluvy nachádza.
- 2.4. Kupujúci súčasne výslovne vyhlasuje, že:
- (i) bol zo strany Predávajúceho upozornený na skutočnosť, že predmet kúpy nie je nový a bol Predávajúcim používaný, je nepojazdný a ide o vrak motorového vozidla,
  - (ii) Predávajúci oboznámil Kupujúceho so stavom predmetu kúpy, v ktorom sa tento nachádzal v čase do prechodu nebezpečenstva škody na predmete kúpy z Predávajúceho na Kupujúceho,

## III.

## Miesto prevzatia a čas plnenia

- 3.1. Miestom prevzatia predmetu kúpy uvedeného v predmete tejto Zmluvy je– Letisko M. R. Štefánika, 823 11 Bratislava 21.
- 3.2. Čas plnenia predmetu kúpy tejto Zmluvy je do 10 (slovom: desiatich) pracovných dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy.
- 3.3. Kupujúci je povinný predmet kúpy prezrieť podľa možností čo najskôr po prevzatí predmetu kúpy.
- 3.4. Predávajúci nezodpovedá za vady predmetu kúpy, o ktorých kupujúci v čase uzatvorenia tejto Zmluvy vedel alebo musel vedieť vzhľadom na povahu predmetu kúpy, ani za vady, ktoré boli zistiteľné pri prevzatí predmetu kúpy.

**IV.****Práva a povinnosti Zmluvných strán****4.1. Závazky Predávajúceho**

- 4.1.1 Predávajúci dodá predmet kúpy do miesta prevzatia vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť
- 4.1.2 Predávajúci podpisom tejto Zmluvy vyhlasuje, že predmet kúpy je v jeho výlučnom vlastníctve a nie je zaťažený právom tretej osoby.
- 4.1.3 Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet kúpy Kupujúcemu v dohodnutej dobe a mieste plnenia v súlade so všeobecne záväznými predpismi, technickými normami a podmienkami tejto Zmluvy.
- 4.1.4 Predávajúci sa zaväzuje niesť všetky nebezpečenstvá škody na predmete kúpy až do doby, keď tento predmet kúpy Kupujúcemu v mieste prevzatia odovzdá.
- 4.1.5 Predávajúci sa zaväzuje prostredníctvom svojich mechanizmov zabezpečiť naloženie predmetu kúpy v mieste prevzatia na dopravný prostriedok Kupujúceho a vyloženie predmetu kúpy z dopravného prostriedku v areáli Kupujúceho (prevádzka Senec).

**4.2. Závazky Kupujúceho**

- 4.2.1. Kupujúci sa zaväzuje predmet kúpy od Predávajúceho v mieste prevzatia prevziať a zaplatiť dohodnutú zmluvnú cenu v celom rozsahu.
- 4.2.2 Kupujúci sa zaväzuje prevziať predmet kúpy v dohodnutej dobe a v mieste prevzatia.
- 4.2.3 Kupujúci sa zaväzuje niesť všetky nebezpečenstvá škody na predmete kúpy od okamihu, kedy mu bude predmet kúpy v mieste prevzatia odovzdaný.
- 4.2.4 Kupujúci sa zaväzuje včas a v dohodnutej výške zaplatiť kúpnu cenu Predávajúcemu.
- 4.2.5 Kupujúci sa zaväzuje odviezť predmet kúpy na vlastné náklady a vlastné nebezpečenstvo.
- 4.2.6 Kupujúci sa zaväzuje dodržiavať všetky všeobecne záväzné právne predpisy v oblasti životného prostredia a niektoré súvisiace predpisy a súčasne podpisom tejto Zmluvy preberá všetky povinnosti vyplývajúce z právnych predpisov v oblasti životného prostredia, najmä zákona č. 223/2001 z. z. v znení neskorších predpisov.

**V.****Kúpna cena**

- 5.1. Celková cena za predmetu kúpy je stanovená dohodou Zmluvných strán v zmysle § 3 zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách ako pevná vo výške:

- celková cena bez DPH = 4,- €
- celková DPH 20 % = 0.8,- €
- celková cena s DPH = 4.8,- €

- 5.2. Celková kúpna cena, uvedená v bode 1 tohto článku, je cenou obvyklou, vzhľadom na skutočnosť, že kupujúci kupuje predmet kúpy v stave s prihliadnutím k použitiu, veku, opotrebeniu a technickému stavu predmetu kúpy.

## VI.

### Platobné podmienky

- 6.1. Kúpnu cenu za dodanie predmetu kúpy uhradí Kupujúci na základe faktúry vystavenej Predávajúcim najskôr deň nasledujúci po prevzatí predmetu kúpy, potvrdeného v preberacom protokole, a to jej poukázaním na účet Predávajúceho uvedený v záhlaví Zmluvy. Fakturovaná kúpna cena je považovaná za zaplatenú dňom, keď sa uhrádzať čiastka pripíše na účet Predávajúceho.
- 6.2. Splatnosť vystavenej faktúry zo strany Predávajúceho bude do 14 (slovom: štrnástich) dní odo dňa jej doručenia Kupujúcemu.
- 6.3. V prípade, že posledný deň splatnosti faktúry pripadne na deň pracovného voľna, alebo deň pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať prvý nasledujúci pracovný deň.
- 6.4. Ak faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti uvedené v ustanovení § 74 ods. 1. zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov, je dlžník oprávnený takúto faktúru vrátiť veriteľovi. Vrátenie faktúry sa musí vykonať najneskôr do dňa splatnosti faktúry. Predávajúci je povinný odstrániť nedostatky, na ktoré bol v súvislosti s vrátením faktúry vyzvaný, v lehote do 3 (slovom: troch) pracovných dní odo dňa doručenia predmetnej výzvy. Nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry dlžníkovi.

## VII.

### Zodpovednosť za vady

- 7.1. Zmluvne strany, berúc do úvahy stav predmetu kúpy, sa dohodli že Predávajúci nezodpovedá za vady predmetu kúpy, nakoľko Kupujúci bol oboznámený s technickým stavom predmetu kúpy a tento nadobúda s prihliadnutím na jeho opotrebenie počas doby jeho užívania Predávajúcim. Predávajúci nezodpovedá Kupujúcemu za vady vzniknuté používaním alebo opotrebením predmetu kúpy.

## VIII.

### Sankcie

- 8.1. Predávajúci je v omeškaní s dodaním predmetu kúpy, ak nesplní riadne a včas svoj záväzok až do doby poskytnutia riadneho plnenia alebo do doby, keď záväzok zanikne iným spôsobom.
- 8.2. Predávajúci nie je v omeškaní, ak požiadal o zmenu času plnenia/dodania predmetu kúpy a tento zmenený čas dodania predmetu kúpy bol preukázateľne akceptovaný druhou Zmluvnou stranou. Žiadosť o zmenu času dodania predmetu kúpy, s uvedením dôvodu a navrhnutím náhradného času dodania predmetu kúpy musí byť doručená písomne s dostatočným predstihom pred pôvodne požadovaným časom dodania predmetu kúpy tak, aby druhej Zmluvnej strane nevznikli škody. Požiadavka Kupujúceho na zmenu času dodania predmetu kúpy musí byť dohodnutá aspoň 5 (slovom: päť) dní vopred.
- 8.3. Ak Predávajúci nedodrží čas dodania uvedený v článku III. tejto Zmluvy, je povinný zaplatiť Kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z dohodnutej ceny omeškaného nedodaného predmetu kúpy bez DPH za

každý deň omeškania. Podkladom pre uhradenie zmluvnej pokuty je faktúra vystavená Kupujúcim, ktorá je splatná do 14 (slovom: štrnástich) dní odo dňa jej vystavenia .

- 8.4. Ak Kupujúci neuhradí Predávajúcemu faktúru v lehote splatnosti podľa článku VI. tejto Zmluvy, je povinný zaplatiť Predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

#### IX.

#### Preberanie predmetu kúpy

- 9.1. Bez zbytočného odkladu po dodaní predmetu kúpy osoby uvedené v článku XIII. tejto Zmluvy potvrdia svojimi podpismi preberací protokol.
- 9.2. Kupujúci sa zaväzuje Predávajúcemu písomne potvrdiť prevzatie predmetu kúpy kompetentnou osobou v čase jeho odovzdania Predávajúcim.

#### X.

#### Nadobudnutie vlastníckeho práva a prechod nebezpečenstva škody

- 10.1. Vlastnícke právo k predmetu kúpy prechádza na Kupujúceho okamihom naloženia predmetu kúpy v mieste prevzatia na dopravný prostriedok Kupujúceho.
- 10.2. Nebezpečenstvo škody na predmete kúpy prechádza na Kupujúceho okamihom, keď Kupujúci prevezme predmet kúpy od predávajúceho v mieste prevzatia. Ak Kupujúci bezdôvodne odmietne prevziať predmet kúpy, nebezpečenstvo škody na predmete kúpy prechádza na Kupujúceho okamihom odmietnutia jeho prevzatia.

#### XI.

#### Skončenie zmluvy

- 11.1. Zmluvný vzťah končí splnením predmetu Zmluvy, písomnou dohodou Zmluvných strán, odstúpením alebo aj v iných prípadoch ak tak ustanovuje osobitný právny predpis.
- 11.2. Predávajúci je oprávnený odstúpiť od Zmluvy okamžite, ak:
- a) Kupujúci mešká s úhradou faktúry za predmet kúpy podľa článku VI. tejto Zmluvy o viac ako 30 (slovom: tridsať) dní po lehote splatnosti.
- 11.3. Kupujúci je oprávnený odstúpiť od Zmluvy okamžite, ak:
- a) je Predávajúci v omeškaní s odovzdaním predmetu kúpy o viac ako 15 (slovom: pätnásť) dní po dobe odovzdania predmetu kúpy ustanovenej v článku III ods. 3.2. tejto Zmluvy,
- 11.4. Odstúpenie od tejto Zmluvy podľa bodu 2. a 3. tohto článku musí mať písomnú formu, musí byť druhej Zmluvnej strane riadne doručené a musí v ňom byť uvedený dôvod odstúpenia, inak sa naň neprihliada (je neúčinné). Okamihom doručenia odstúpenia druhej Zmluvnej strane sa Zmluva zrušuje ku dňu doručenia odstúpenia.

## XII. Vyhlásenie Zmluvných strán

- 12.1. Predávajúci týmto prehlasuje, že je vlastníkom predmetom kúpy, neviaznu na ňom žiadne ťarchy, obmedzenia či iné právne vady, ktoré by mohli byť prekážkou prevodu vlastníckeho práva k predmetu kúpy na kupujúceho, nie je predmetom súdneho alebo správneho výkonu rozhodnutia ani výkonu exekúcie, predávajúci nemá vedomosť o žiadnych žalobách, súdnych sporoch, ktoré by hrozili ohľadom predmetu kúpy, alebo by boli spôsobilé predmet kúpy ohroziť. Predávajúci vyhlasuje, že ohľadom predmetu kúpy neexistujú žiadne ním neuhradené dane, neuhradené správne poplatky, iné splatné platby podobného druhu viažuce sa alebo súvisiace s predmetom kúpy. Predávajúci sa zaväzuje že od momentu podpísania tejto Zmluvy do momentu prevzatia predmetu kúpy, nezaťaží predmet kúpy žiadnymi ťarchami nepredá ich, nedaruje, nepokúsi sa o ich prevod, nevloží ich ako nepeňažný vklad do základného imania do obchodnej spoločnosti, neuskutoční žiadne iné právne úkony týkajúce sa predmet kúpy a nedovolí aby sa bez predchádzajúceho súhlasu Kupujúceho až do jeho odovzdania uskutočnili zmeny v jeho charaktere.
- 12.2. Predávajúci vyhlasuje že predmet kúpy je nepojazdný a neschopný prevádzky, v rozobranom stave a jeho technický stav zodpovedá jeho veku a počtu odpracovaných motohodín. Karoséria predmetu kúpy je značne skorodovaná, interiér je poškodený vo veľkom rozsahu. Jedná sa o vrak vozidla. Predávajúci oboznámil Kupujúceho s technickým stavom predmetu kúpy a kupujúci si predmet kúpy osobne prehliadol. Predávajúci nezodpovedá za akékoľvek ďalšie zistené závady, ktoré by sa preukázali po prevzatí predmetu kúpy. Kupujúci si je plne vedomí stavu predmetu kúpy. Kupujúci vyhlasuje, že stav a vlastnosti predmetu kúpy sú mu dobre známe, pred podpisom tejto Zmluvy sa so stavom predmetu kúpy sa riadne oboznámil a kupuje ho v stave, v akom sa nachádza bez výhrad.

## XIII. Kontaktné osoby Zmluvných strán

- 13.1. Zmluvné strany určili tieto kontaktné údaje a/alebo kontaktné miesta na účely adresovania a doručovania akýchkoľvek písomností a/alebo informácií:

13.1.1.. Za Kupujúceho:

Meno a priezvisko: Zoltán Karátsony

Adresa pre doručovanie: Reca 450, 92526

13.1.2. Za Predávajúceho:

Meno a priezvisko: Ing. Ivan Legrády

Adresa pre doručovanie: uvedená v záhlaví tejto Zmluvy

- 13.2. Osoba uvedená v bode 13.1. tohto článku je oprávnená prevziať predmet kúpy, podpisovať preberací protokol, prípadne vykonávať iné činnosti súvisiace s predmetom kúpy tejto Zmluvy.
- 13.3. Akékoľvek zmeny v kontaktných údajoch a/alebo kontaktných miestach musia byť druhej Zmluvnej strane preukázateľne doručené, a to bez zbytočného odkladu, čo k zmene došlo. Do času, kým sa tak stane, sú pre Zmluvné strany záväznú výlučne kontaktné údaje a/alebo kontaktné miesta, uvedené v bode 13.1. tohto článku.

#### XIV. Záverečné ustanovenia

- 14.1. Táto Zmluva je uzavretá dňom jej podpísania obidvoma Zmluvnými stranami a právne účinky nadobúda v zmysle ustanovenia § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a súvisiacich platných právnych predpisov nasledujúci deň po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.
- 14.2. Táto Zmluva je vypracovaná v 4 (slovom: štyroch) rovnopisoch, z ktorých 2 (slovom: dva) obdrží Predávajúci a 2 (slovom: dva) Kupujúci.
- 14.3. Okamihom podpisu tejto Zmluvy je prejavovaný súhlas s celým jej obsahom.
- 14.4 Doručovanie
- 14.4.1. Zmluvné strany sa dohodli, že písomnosti, obsahujúce právne významné skutočnosti podľa tejto Zmluvy, si budú doručovať poštou, formou doporučenej zásielky, pokiaľ nie je v tejto Zmluve uvedené inak. Písomnosťou obsahujúcou právne významné skutočnosti sa na účely tejto Zmluvy rozumie odstúpenie od Zmluvy podľa článku XI. tejto Zmluvy.
- 14.4.2. Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídla alebo miesta podnikania Zmluvných strán, poprípade ich korešpondenčné adresy, uvedené v záhlaví tejto Zmluvy, ibaže odosielajúcej Zmluvnej strane adresát písomnosti oznámil novú adresu sídla alebo miesta podnikania, prípadne inú novú adresu, určenú na doručovanie písomností. V prípade akejkolvek zmeny adresy určenej na doručovanie písomností na základe tejto Zmluvy sa príslušná Zmluvná strana zaväzuje o zmene adresy bezodkladne písomne informovať druhú Zmluvnú stranu; v takomto prípade je pre doručovanie rozhodujúca nová adresa riadne oznámená Zmluvnej strane pred odoslaním písomnosti. Odosielajúca Zmluvná strana nenesie prípadné právne následky spojené s nedodržaním oznamovacej povinnosti adresáta písomnosti v zmysle tohto bodu Zmluvy.
- 14.4.3. Pri doručovaní prostredníctvom pošty sa zásielka považuje za doručení dňom jej doručenia na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.
- 14.4.4. Za deň doručenia zásielky sa považuje aj deň, v ktorý Zmluvná strana, ktorá je adresátom, odoprie doručovanú zásielku prevziať, alebo 3. (slovom: tretí) pracovný deň odo dňa začatia plynutia odbernej lehoty na vyzdvihnutie zásielky na pošte.
- 14.5. Meniť alebo doplňovať text tejto Zmluvy je možné len formou písomných dodatkov, podpísaných oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán.
- 14.6. Žiadna zo Zmluvných strán nie je oprávnená prevádzať (vrátane postúpenia) akékoľvek alebo všetky práva a/alebo povinnosti z tejto Zmluvy na tretiu osobu bez súhlasu dotknutej Zmluvnej strany, daného formou dodatku k tejto Zmluve.
- 14.7. Ak sa stane neplatnou niektorá časť tejto Zmluvy, nerobí táto skutočnosť neplatnou celú Zmluvu. Zmluvné strany sa týmto zaväzujú, že v takom prípade vynaložia maximálne úsilie na konvalidáciu neplatnej časti tejto Zmluvy v súlade s úmyslom Zmluvných strán známym pri podpise tejto Zmluvy.
- 14.8. Ak nie je v tejto Zmluve dojednané inak, platia ustanovenia Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.

14.9. Zmluvné strany potvrdzujú, že si Zmluvu pred jej podpisom prečítali, jej obsahu porozumeli, je prejavom ich skutočnej a vážnej vôle vyjadrenej bez omylu, na dôkaz čoho ju vlastnoručne podpísali.

14.10. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je:

Príloha č. 1: Preberací protokol č. 21/2013, Preberací protokol č. 22/2013, Preberací protokol č. 23/2013, Preberací protokol č. 24/2013.

Príloha č. 2: Fotodokumentácia autobusu č. 1, autobusu č. 2, autobusu č. 3 a autobusu č. 4,

V Bratislave, dňa:

Za Predávajúceho:

Za Kupujúceho:

  
**Ing. Ivan Trhlík**

*predseda predstavenstva a generálny riaditeľ*  
*Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava, a.s. (BTS)*

  
**Zoltán Karatsony** Oprava aut  
živnostník

  
**Oto Šinkovic, MSc.**

*člen predstavenstva a výkonný riaditeľ pre financie*  
*Letisko M.R. Štefánika – Airport Bratislava, a.s. (BTS)*



PROTOKOL č. ....21..... / ...2013...  
o odovzdávaní – prevzatí SMV alebo MMP

| ODOVZDAL                           |                                       |                                |                       |
|------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------|-----------------------|
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               | Dátum                          | Podpis/pečiatka       |
| Ing. Ivan Legrády                  | Zástupca predávajúceho                |                                |                       |
| PREVZAL                            |                                       |                                |                       |
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               | Dátum                          | Podpis/pečiatka       |
| Zoltán Karátsony                   | Kupujúci                              |                                |                       |
| IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SMV alebo MMP* |                                       |                                |                       |
| Továrenská značka a typ :          | MAN SL202                             | Druh :                         | Autobus M3            |
| Rok výroby :                       | 1988                                  | Evid. číslo vozidla (EČV) ** : | WSE 01-31             |
| Nadstavba :                        | Dvojdverový plošinový                 | Výrobné číslo podvozka :       | WMA7910876<br>B006757 |
| Inventárne číslo :                 | 2000002040                            | Stav a počet pneumatík :       | 6 ks<br>0%            |
| Stav tachometra<br>(motohodín) :   | 153 820<br>21 107                     | Stav APH v nádrži :            | 0 L                   |
| Zoznam príslušenstva a výbavy :    | Bez príslušenstva a bez dokumentácie. |                                |                       |

\* \*) vyplňte ak je prídelené.

| TECHNICKO – PREVÁDZKOVÉ DOKLADY  |  |                      |     |
|----------------------------------|--|----------------------|-----|
| Technický preukaz – číslo :      | Nie  | Vozový zošit :       | Nie |
| Osvedčenie o evidencii SMV :     | Nie  | Emisná kontrola do : | Bez |
| Záznam o prevádzke SMV :         | Nie  | STK platná do :      | Bez |
| Povinné zmluvné poistenie :      | Nie  | Kde :                | -   |
| Havarijné poistenie :            | Nie  | Kde :                | -   |
| Stručný opis technického stavu : | Vozidlo je nepojazdné. Karoséria je značne skorodovaná a interiér je poškodený vo veľkom rozsahu. Žiadna zo skupín a sústav vozidla nie je prevádzky schopná. Jedná sa o vrak vozidla. |                      |     |

PROTOKOL č. ....22..... / ...2013...  
o odovzdávaní – prevzatí SMV alebo MMP

| ODOVZDAL                           |                                       |                                |                   |
|------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------|-------------------|
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               | Dátum                          | Podpis/pečiatka   |
| Ing. Ivan Legrády                  | Zástupca predávajúceho                |                                |                   |
| PREVZAL                            |                                       |                                |                   |
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               | Dátum                          | Podpis/pečiatka   |
| Zoltán Karátsony                   | Kupujúci                              |                                |                   |
| IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SMV alebo MMP* |                                       |                                |                   |
| Továrenská značka a typ :          | MAN SL202                             | Druh :                         | Autobus M3        |
| Rok výroby :                       | 1988                                  | Evid. číslo vozidla (EČV) ** : | WSE 01-32         |
| Nadstavba :                        | Dvojdverový plošinový                 | Výrobné číslo podvozka :       | WMA7910877B006758 |
| Inventárne číslo :                 | 2000002041                            | Stav a počet pneumatík :       | 6 ks<br>0%        |
| Stav tachometra<br>(motoshodín) :  | 135 869<br>20 529                     | Stav APH v nádrži :            | 0 L               |
| Zoznam príslušenstva a<br>výbavy : | Bez príslušenstva a bez dokumentácie. |                                |                   |

\*\* ) vyplňte ak je prídelené

| TECHNICKO – PREVÁDZKOVÉ DOKLADY     |  |                      |     |
|-------------------------------------|--|----------------------|-----|
| Technický preukaz – číslo :         | Nie  | Vozový zošit :       | Nie |
| Osvedčenie o evidencii<br>SMV :     | Nie  | Emisná kontrola do : | Bez |
| Záznam o prevádzke SMV :            | Nie  | STK platná do :      | Bez |
| Povinné zmluvné poistenie<br>:      | Nie  | Kde :                | -   |
| Havarijné poistenie :               | Nie  | Kde :                | -   |
| Stručný opis technického<br>stavu : | Vozidlo je nepojazdné. Karoséria je značne skorodovaná a interiér je poškodený vo veľkom rozsahu. Žiadna zo skupín a sústav vozidla nie je prevádzky schopná. Jedná sa o vrak vozidla. |                      |     |

PROTOKOL č. ....23..... / ...2013...  
o odovzdávaní – prevzatí SMV alebo MMP

| ODOVZDAL                           |                                       |                                |                   |
|------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------|-------------------|
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               |                                |                   |
| Ing. Ivan Legrády                  | Zástupca predávajúceho                |                                |                   |
| PREVZAL                            |                                       |                                |                   |
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               | Dátum                          | Podpis/pečiatka   |
| Zoltán Karátsony                   | Kupujúci                              |                                |                   |
| IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SMV alebo MMP* |                                       |                                |                   |
| Továrenská značka a typ :          | KAROSA B 732.1652                     | Druh :                         | Autobus M3        |
| Rok výroby :                       | 1990                                  | Evid. číslo vozidla (EČV) ** : | BEZ               |
| Motor :                            | M1.2A ML 636P                         | Výrobné číslo podvozka :       | TMKB73240LM028430 |
| Výrobné číslo :                    | L5330700148                           |                                |                   |
| Inventárne číslo :                 | 2000001966                            | Stav a počet pneumatík :       | 6 ks<br>0%        |
| Stav tachometra :                  | 51 233                                | Stav APH v nádrži :            | 0 L               |
| Zoznam príslušenstva a výbavy :    | Bez príslušenstva a bez dokumentácie. |                                |                   |

\* vyplňte ak je priradené

| TECHNICKO – PREVÁDZKOVÉ DOKLADY  |  |                      |     |
|----------------------------------|--|----------------------|-----|
| Technický preukaz – číslo :      | Nie  | Vozový zošit :       | Nie |
| Osvedčenie o evidencii SMV :     | Nie  | Emisná kontrola do : | Bez |
| Záznam o prevádzke SMV :         | Nie  | STK platná do :      | Bez |
| Povinné zmluvné poistenie :      | Nie  | Kde :                | -   |
| Havarijné poistenie :            | Nie  | Kde :                | -   |
| Stručný opis technického stavu : | Vozidlo je nepojazdné. Karoséria je značne skorodovaná a interiér je poškodený vo veľkom rozsahu. Žiadna zo skupín a sústav vozidla nie je prevádzky schopná. Jedná sa o vrak vozidla. |                      |     |
|                                  |  |                      |     |

PROTOKOL č. ....24..... / ...2013...  
o odovzdávaní – prevzatí SMV alebo MMP

| ODOVZDAL                           |                                       |                                |                 |
|------------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------|-----------------|
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               | Dátum                          |                 |
| Ing. Ivan Legrády                  | Zástupca predávajúceho                |                                |                 |
| PREVZAL                            |                                       |                                |                 |
| Meno a priezvisko                  | Funkcia                               | Dátum                          | Podpis/pečiatka |
| Zoltán Karátsony                   | Kupujúci                              |                                |                 |
| IDENTIFIKAČNÉ ÚDAJE SMV alebo MMP* |                                       |                                |                 |
| Továrenská značka a typ :          | KAROSA LC 735.40                      | Druh :                         | Autobus M3      |
| Rok výroby :                       | 1989                                  | Evid. číslo vozidla (EČV) ** : | BEZ             |
| Motor :                            | M1.2A ML 637                          | Výrobné číslo podvozka :       | 26113           |
| Inventárne číslo :                 | 2000001920                            | Stav a počet pneumatík :       | 6 ks<br>0%      |
| Stav tachometra :                  | 53 314                                | Stav APH v nádrži :            | 0 L             |
| Zoznam príslušenstva a výbavy :    | Bez príslušenstva a bez dokumentácie. |                                |                 |

\*\* : vyplňte ak je pridelené

| TECHNICKO – PREVÁDZKOVÉ DOKLADY  |  |                      |     |
|----------------------------------|--|----------------------|-----|
| Technický preukaz – číslo :      | Nie  | Vozový zošit :       | Nie |
| Osvedčenie o evidencii SMV :     | Nie  | Emisná kontrola do : | Bez |
| Záznam o prevádzke SMV :         | Nie  | STK platná do :      | Bez |
| Povinné zmluvné poistenie :      | Nie  | Kde :                | -   |
| Havarijné poistenie :            | Nie  | Kde :                | -   |
| Stručný opis technického stavu : | Vozidlo je nepojazdné. Karoséria je značne skorodovaná a interiér je poškodený vo veľkom rozsahu. Žiadna zo skupín a sústav vozidla nie je prevádzky schopná. Jedná sa o vrak vozidla. |                      |     |









